

## ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ/CONTENTS CONTENU/СОДЕРЖАНИЕ

### ΜΑΘΗΜΑ 1 ..... σ. 19

Αλφάβητο. Κανόνες τονισμού. Οι αριθμοί 0-10.

Ερωτήσεις (Πώς σε/σας λένε;, Από πού είσαι/είστε;).

Απαντήσεις (Με λένε ..., Είμαι από ...).

Η προσωπική αντωνυμία στην ονομαστική (εγώ κτλ.: υποκείμενο).

Το ρήμα είμαι.

Συμφωνία υποκειμένου με το ρήμα σε πρόσωπο και αριθμό.

Η προσωπική αντωνυμία στην αιτιατική (με κτλ.: άμεσο αντικείμενο). Συμφωνία της προσωπικής αντωνυμίας με το ουσιαστικό σε γένος, αριθμό και πτώση. Το ρήμα πάω (πάτε).

Λεξιλόγιο

### LESSON 1 ..... p. 19

The alphabet. Rules on the stress. The numbers 0-10.

Questions (Πώς σε/σας λένε;, Από πού είσαι/είστε;).

Answers (Με λένε ..., Είμαι από ...).

The personal pronoun in the nominative case (εγώ etc.: subject).

The verb είμαι.

Agreement of the subject with the verb in person and number.

The personal pronoun in the accusative case (με etc.: direct object). Agreement of the personal pronoun with the noun in gender, number and case.

The verb πάω (πάτε).

Vocabulary

### LEÇON 1 ..... p. 19

L' alphabet. Règles d' accentuation. Les chiffres 0-10.

Questions (Πώς σε/σας λένε;, Από πού είσαι/είστε;).

Réponses (Με λένε ..., Είμαι από ...).

Le pronom personnel au nominatif (εγώ etc.: sujet).

Le verbe είμαι.

Accord du sujet avec le verbe en personne et en nombre.

Le pronom personnel à l' accusatif (με etc.: complément d' objet direct).

Accord du pronom personnel avec le nom en genre, nombre et cas.

Le verbe **πάω (πάτε)**.

Vocabulaire

**УРОК 1** ..... с. 19

Алфавит. Правила ударения. Числа от 0-10. Вопросы: (Πως σε/σας λένε; Από πού είσαι/είστε;)

Ответы: (Με λένε... , Είμαι από...).

Личное местоимение в именительном падеже (**εγώ** и т.д.: подлежащее).

Глагол **είμαι**.

Согласование подлежащего с глаголом в лице и числе.

Личное местоимение в винительном падеже (**με** и т.д. прямое дополнение).

Согласование личного местоимения в роде, числе и падеже.

Глагол **πάω (πάτε)**.

Словарный запас

**ΜΑΘΗΜΑ 2** ..... σ. 33

Φωνήεντα, δίψηφα (γραφή, προφορά).

Τοπικά επιρρήματα (**χαμηλά, εκεί, κάτω, μέσα, πίσω**) και τα αντίθετά τους. Οι μέρες της εβδομάδας.

Χρονικά επιρρήματα (**μετά # πριν**). Οι αριθμοί **11-1000**.

Καταλήξεις ρημάτων Α' συζυγίας στον ενεστώτα της ενεργητικής φωνής (**θέλω, -εις κτλ.**) και της παθητικής φωνής (**σερβίζομαι, -εσαι κτλ.**).

Λεξιλόγιο

**LESSON 2** ..... p. 33

Vowels, vowel combinations (spelling, pronunciation).

Adverbs of place (**χαμηλά, εκεί, κάτω, μέσα, πίσω**) and their antonyms.

The days of the week.

Adverbs of time (**μετά # πριν**). The numbers **11-1000**.

Verb endings of the 1st category in the present tense of the active voice (**θέλω, -εις** etc) and of the passive voice (**σερβίζομαι, -εσαι κτλ.**).

Vocabulary

**LEÇON 2** ..... p. 33

Voyelles, voyelles à deux chiffres (écriture, prononciation).

Adverbes de lieu (**χαμηλά, εκεί, κάτω, μέσα, πίσω**) et leurs contraires.

Les jours de la semaine.

Adverbes de temps (**μετά # πριν**). Les chiffres **11-1000**.

Terminaisons des verbes de la 1ère conjugaison au présent de la voix active (**θέλω, -εις** etc) et de la voix passive (**σερβίρομαι, -εσαι** κτλ.).

Vocabulaire

**УРОК 2** ..... с. 33

Гласные, сочетание двух гласных (правописание, произношение).

Местные наречия (**χαμηλά, εκεί, κάτω, μέσα, πίσω**) и их антонимы.

Временные наречия (**μετά ≠ πριν**).

Числа от **11-1000**.

Окончание глаголов 1-го спряжения в настоящем времени действительного залога (**θέλω, -εις** и т.д.) и страдательного залога (**σερβίρομαι, -εσαι** и т.д.).

Словарный запас

**ΜΑΘΗΜΑ 3** ..... σ. 43

Τα τρία γένη στα ουσιαστικά.

Τα άρθρα (**ο, η, το**) στον ενικό και πληθυντικό. Συμφωνία άρθρου με το ουσιαστικό σε γένος, αριθμό και πτώση.

Η ερωτηματική αντωνυμία **ποιος, -α, -ο** στον ενικό και πληθυντικό.

Υποκείμενο: **ποιος;** → ονομαστική.

Αντικείμενο: **τι;/ποιον;** → αιτιατική.

Οι προθέσεις **από, με, για** + αιτιατική.

Η πρόθεση **σε** με το άρθρο **τον, την, το** (**στον, στην, στο**).

Καταλήξεις ρημάτων Β' συζυγίας (α' τάξης: **μιλώ, -άς** κτλ. και β' τάξης: **τηλεφωνώ, -είς** κτλ.) στον ενεστώτα της ενεργητικής φωνής.

Λεξιλόγιο

**LESSON 3** ..... p. 43

The three genders of nouns.

The articles **ο, η, το** in the singular and plural.

Agreement of the article with the noun in gender, number and case.

The interrogative pronoun **ποιος, -α, -ο** in the singular and in plural.

Subject: **ποιος;** → nominative case.

Object: **τι;/ποιον;** → accusative case.

The prepositions **από, με, για** + accusative case.

Verb endings of the 2nd category (1st group: **μιλώ, -άς** etc and 2nd group:

**τηλεφωνώ, -είς** etc) in the present tense of the active voice.

Vocabulary

**LEÇON 3** ..... p. 43

Les trois genres des adjectifs.

Les articles **ο, η, το** au singulier et au pluriel.

Accord de l' article avec le nom en genre, nombre et cas.

L' adjectif interrogatif **ποιος, -α, -ο** au singulier et au pluriel.

Sujet: **ποιος;** → nominatif.

Complément d' object: **τι;/ποιον;** → accusatif.

La préposition **σε** avec l' article **τον, την, το (στον, στην, στο)**.

Terminaisons des verbes de la 2<sup>ème</sup> conjugaison (1<sup>er</sup> groupe: **μιλώ, -άς** etc et 2<sup>ème</sup> groupe: **τηλεφωνώ, -είς** etc) au présent de la voix active.

Vocabulaire

**УРОК 3** ..... с. 43

Род существительных (мужской, женский и средний).

Артикли **ο, η, το** в единственном и во множественном числе.

Согласование артикля с существительным в роде, числе и падеже.

Вопросительное местоимение **ποιος, -α, -ο** в единственном и во множественном числе.

Подлежащее : **ποιος;** → именительный падеж.

Дополнение : **τι;/ποιον;** → винительный падеж.

Предлоги **από, με, για** + винительный падеж.

Предлог **σε** с артиклем **τον, την, το (στον, στην, στο)**.

Окончание глаголов 2-го спряжения (1 группы : **μιλώ, -άς** и т.д. и 2 группы : **τηλεφωνώ, -είς** и т.д.) в настоящем времени действительного залога.

Словарный запас

**ΜΑΘΗΜΑ 4** ..... σ. 53

Επίθετα σε **-ος, -η (-α), -ο** (ψηλός, -ή, -ό και μεσαίος, -α, -ο) και άκλιτα επίθετα (**μπλε**) στην ονομαστική και αιτιατική ενικού και πληθυντικού.

Συμφωνία επιθέτου με το ουσιαστικό σε γένος, αριθμό και πτώση.

Ερωτήσεις με τις ερωτηματικές αντωνυμίες **ποιος, -α, -ο** και **τι**.

Το αόριστο άρθρο **ένας, μία, ένα** στην ονομαστική και αιτιατική.

Συγκριτικός βαθμός επιθέτων με τη λέξη **πιο (πιο ακριβός)**.

Ερωτήσεις με την αντωνυμία **πόσοι, -ες, -α** στην ονομαστική και αιτιατική.  
**Πρέπει, θέλω, μπορώ** + υποτακτική (να + ρήμα).  
 Λεξιλόγιο

**LESSON 4** ..... p. 53

Adjectives in **-ος, -η (-α), -ο** (ψηλός, -ή, -ό και μεσαίος, -α, -ο) and one-ending adjectives (**μπλε**) in the nominative and the accusative cases both in singular and in plural.

Agreement of the adjective with the noun in gender, number and case.

Questions with the interrogative pronouns **ποιος, -α, -ο** and **τι**.

The indefinite article **ένας, μία, ένα** in the nominative and the accusative cases.

The comparative degree of adjectives with the word **πιο** (**πιο ακριβός**).

Questions with the interrogative pronouns **πόσοι, -ες, -α** in the nominative and the accusative cases.

**Πρέπει, θέλω, μπορώ** + subjunctive (να + verb).

Vocabulary

**LEÇON 4** ..... p. 53

Adjectifs en **-ος, -η (-α), -ο** (ψηλός, -ή, -ό και μεσαίος, -α, -ο) et adjectifs indéclinables (**μπλε**) au nominatif et à l' accusatif du singulier et du pluriel.

Accord de l' adjectif avec le nom en genre, nombre et cas.

Questions avec les pronoms interrogatifs **ποιος, -α, -ο** et **τι**.

L' article indéfini **ένας, μία, ένα** au nominatif et à l' accusatif.

Comparatif des adjectifs avec le mot **πιο** (**πιο ακριβός**).

Questions avec le pronom **πόσοι, -ες, -α** au nominatif et à l' accusatif.

**Πρέπει, θέλω, μπορώ** + subjonctif (να + ρήμα).

Voculaire

**УРОК 4** ..... с. 53

Прилагательные на **-ος, -η, (-α), -ο** (ψηλός, -η, -ο и μεσαίος, -α, -ο) и несклоняемые прилагательные (**μπλε**) в именительном и винительном падеже единственного и множественного числа.

Согласование прилагательного с существительным в роде, числе и падеже.

Вопросы с вопросительными местоимениями **ποιός, -α, -ο** и **τι**.

Неопределённый артикль **ένας, μία, ένα** в именительном и винительном падеже.

Сравнительная степень прилагательных со словом **πιο** (**πιο ακριβό**).

Вопросы с местоимением **πόσοι, -ες, -α** в именительном и винительном падеже.

**Πρέπει, θέλω, μπορώ** + зависимое или сослагательное наклонение (να + глагол).

Словарный запас

### ΜΑΘΗΜΑ 5 ..... σ. 63

Αόριστος ομαλών ρημάτων (**αγόρασα, τηλεφώνησα** κτλ.), λίγο ανώμαλων ρημάτων (**έμεινα** κτλ.) και πολύ ανώμαλων ρημάτων (**βρήκα** κτλ.) της ενεργητικής φωνής.

Η ώρα (Είναι **μία/δύο**. Το τρένο έφτασε **στη μία/στις δύο**).

Το τελικό **-ν** (την Παρασκευή, τη Δευτέρα).

Χρονική αιτιατική (απλή: Φεύγω **τη Δευτέρα το απόγευμα** ή με πρόθεση: Φτάνω **στις εντεκάμισι** το βράδυ).

Λεξιλόγιο

### LESSON 5 ..... p. 63

Simple past (Aorist) tense of regular verbs (**αγόρασα, τηλεφώνησα** etc.), of slightly irregular verbs (**έμεινα** etc.) and of very irregular verbs (**βρήκα** κτλ.) of the active voice.

Telling the time. (Είναι **μία/δύο**. Το τρένο έφτασε **στη μία/στις δύο**).

On the final **-ν** (την Παρασκευή, τη Δευτέρα).

Accusative of time (simple: Φεύγω **τη Δευτέρα το απόγευμα** or with preposition: Φτάνω **στις εντεκάμισι** το βράδυ).

Vocabulary

### LEÇON 5 ..... p. 63

Passé Composé des verbes réguliers (**αγόρασα, τηλεφώνησα** etc.), des verbes partiellement irréguliers (**έμεινα** etc.) et complètement irréguliers (**βρήκα** etc.) de la voix active.

L'heure (Είναι **μία/δύο**. Το τρένο έφτασε **στη μία/στις δύο**).

Le **-ν** final (την Παρασκευή, τη Δευτέρα).

Accusatif du temps (simple: Φεύγω **τη Δευτέρα το απόγευμα** ou avec préposition: Φτάνω **στις εντεκάμισι** το βράδυ).

Vocabulaire

### УРОК 5 ..... с. 63

Прошедшее время (Аорист) правильных глаголов (**αγόρασα, τηλεφώνησα** и т.д.), незначительно неправильных глаголов (**έμεινα** и т.д. и

значительно неправильных глаголов (**βρήκα** и т.д. действительно-го залога.

Время (Είμαι **μία/δύο**. Το **τρένο έφτασε στη μία/ στις δύο**).

Окончание - ν (την **Παρασκευή, τη Δευτέρα**).

Временный винительный падеж (простой: **Φεύγω τη Δευτέρα το απόγευμα** или с предлогом : **Φτάνω στις εντεκάμισι το βράδυ**).

Словарный запас

## **ΜΑΘΗΜΑ 6** ..... σ. 75

Η προσωπική αντωνυμία στη γενική (**μου κτλ.**).

Η έκφραση **μου αρέσει κτλ.**

Μπορώ + υποτακτική → ικανότητα, ευγενική παράκληση.

Προστακτική → προσταγή, προτροπή-συμβουλή, προσφορά-πρόταση, ευγενική παράκληση.

Λεξιλόγιο

## **LESSON 6** ..... p. 75

The personal pronoun in the genitive case (**μου etc.**).

The expression **μου αρέσει etc.**

Μπορώ + subjunctive → ability, polite request.

Imperative → command, exhortation-advice, offer-suggestion, polite request.

Vocabulary

## **LEÇON 6** ..... p. 75

Le pronom personnel au génitif (**μου etc.**).

L' expression **μου αρέσει etc.**

Μπορώ + subjontif → capacité, gentille prière.

Impératif → ordre, exhortation-conseil, offre-proposition, gentille prière.

Vocabulaire

## **УРОК 6** ..... с. 75

Личное местоимение в родительном падеже (**μου** и т.д.).

Выражение **μου αρέσει** и т.д.

Μπορώ + зависимое или сослагательное наклонение → способность, вежливая просьба.

Повелительное наклонение → приказание, побуждение - совет, преподнесение (подарка) - предложение, вежливая просьба.

Словарный запас

**ΜΑΘΗΜΑ 7** ..... σ. 87

Απλός μέλλοντας ομαλών ρημάτων (**θα αγοράσω, θα ρωτήσω** κτλ.) και ανώμαλων ρημάτων (**θα πω** κτλ.) της ενεργητικής φωνής.

Υπερθετικός βαθμός των επιθέτων με **το άρθρο** και τη λέξη **πιο** (ο πιο ωραίος).

Χρονική αιτιατική (απλή) και εποχές του έτους (Τι καιρό κάνει **την άνοιξη**);.

Η έκφραση **με το αεροπλάνο, με το τρένο** κτλ.

Λεξιλόγιο

**LESSON 7** ..... p. 87

Simple future tense of regular verbs (**θα αγοράσω, θα ρωτήσω** etc.) and of irregular verbs (**θα πω** etc.) of the active voice.

The superlative degree of adjectives with **the article** followed by the word **πιο** (ο πιο ωραίος).

Accusative of time (simple) and seasons of the year (Τι καιρό κάνει **την άνοιξη**);.

The expressions **με το αεροπλάνο, με το τρένο** etc.

Vocabulary

**LEÇON 7** ..... p. 87

Future simple des verbes réguliers (**θα αγοράσω, θα ρωτήσω** etc.) et des verbes irréguliers (**θα πω** etc.) de la voix active.

Superlatif des verbes avec **l' article** et avec le mot **πιο** (ο πιο ωραίος).

Accusatif du temps (simple) et les saisons de l' année (Τι καιρό κάνει **την άνοιξη**);.

L' expression **με το αεροπλάνο, με το τρένο** etc.

Vocabulaire

**УРОК 7** ..... с. 87

Простое будущее время правильных глаголов (**θα αγοράσω, θα ρωτήσω** и т.д.) и неправильных глаголов (**θα πω** и т.д.) действительного залога.

Превосходная степень прилагательных с артиклем и со словом **πιο** (ο πιο ωραίος).

Временный винительный падеж (простой) и времена года (Τι καιρό κάνει **την άνοιξη**);.

Выражение **με το αεροπλάνο, με το τρένο** и т.д.

Словарный запас



**ΜΑΘΗΜΑ 8** ..... σ. 97

Σχηματισμός της γενικής πτώσης ενικού και πληθυντικού ουσιαστικών (του δρόμου, των δρόμων) και επιθέτων (του όμορφου, των όμορφων).

Κανόνες για τον τόνο στη γενική των ουσιαστικών (του ανθρώπου κτλ.) και των επιθέτων (του όμορφου).

Λεξιλόγιο

**LESSON 8** ..... p. 97

Genitive case of nouns (του δρόμου, των δρόμων) and of adjectives (του όμορφου, των όμορφων) in singular and in plural.

Rules on the stress in the genitive case of nouns (του ανθρώπου etc.) and of adjectives (του όμορφου).

Vocabulary

**LEÇON 8** ..... p. 97

Formation du génitif singulier et pluriel des noms (του δρόμου, των δρόμων) et des adjectifs (του όμορφου, των όμορφων).

Règles de l'accentuation au génitif des noms (του ανθρώπου etc.) et des adjectifs (του όμορφου).

Vocabulaire

**УРОК 8** ..... с. 97

Родительный падеж существительных в единственном и во множественном числе (του δρόμου, των δρόμων) и прилагательных (του όμορφου, των όμορφων).

Правила ударения в родительном падеже существительных (του ανθρώπου и т.д.) и прилагательных (του όμορφου).

Словарный запас

**ΜΑΘΗΜΑ 9** ..... σ. 107

Καταλήξεις ρημάτων Α' συζυγίας (πίνομαι κτλ.) και Β' συζυγίας (α' τάξης: μιλιέμαι κτλ., β' τάξης: οδηγούμαι κτλ.) στον ενεστώτα της παθητικής φωνής.

Μετατροπή μιας ενεργητικής πρότασης σε παθητική πρόταση.

Οι κτητικές αντωνυμίες μου, σου κτλ. (το τηλέφωνό μου).

Λεξιλόγιο

**LESSON 9** ..... p. 107

Verb endings of the 1st category (πίνομαι etc.) and of the 2nd category (1st

group: **μιλιέμαι** etc., 2nd group: **οδηγούμαι** etc.) in the present tense of the passive voice.

Change of an active sentence into a passive sentence.

The possessive pronouns **μου, σου** etc. (το τηλέφωνό **μου**).

Vocabulary

3 1

**LEÇON 9** ..... p. 107

Terminaisons des verbes de la 1<sup>ère</sup> conjugaison (**πίνομαι** etc.) et de la 2<sup>ème</sup> conjugaison (1<sup>er</sup> groupe: **μιλιέμαι** etc., 2<sup>ème</sup> groupe: **οδηγούμαι** etc.) au présent de la voix passive.

Changement d' une phrase de la voix active à la voix passive.

Les pronoms possessifs **μου, σου** etc. (το τηλέφωνό **μου**).

Vocabulaire

3 1

**УРОК 9** ..... с. 107

Οκончание глаголов 1-го спряжения (**πίνομαι** и т.д.) и 2-го спряжения (1-ой группы: **μιλιέμαι** и т.д., 2-ой группы: **οδηγούμαι** и т.д. в настоящем времени страдательного залога.

Изменение предложений с действительного залога на страдательный залог.

Притяжательные местоимения: **μου, σου** и т.д. (το τηλέφωνό **μου**).

Словарный запас

3 1

**ΜΑΘΗΜΑ 10** ..... σ. 115

Άσκήσεις επανάληψης.

Άσκηση για τα ουσιαστικά και τα επίθετα.

Άσκηση για το συγκριτικό βαθμό των επιθέτων.

Άσκηση για τις μικρές αντωνυμίες (**με** κτλ., **μου** κτλ.).

Άσκηση για τις ερωτηματικές αντωνυμίες **ποιος** και **πόσος**.

Άσκηση για τα ρήματα.

**LESSON 10** ..... p. 115

Review exercises.

Exercise for the nouns and adjectives.

Exercise for the comparative degree of adjectives.

Exercise for the small pronouns (**με** etc., **μου** etc.).

Exercise for the interrogative pronouns **ποιος** and **πόσος**.

Exercise for the verbs.

<b>LEÇON 10</b> .....	p. 115
Exercices de révision.	
Exercice pour les noms et les adjectifs.	
Exercice pour la comparatif des adjectifs.	
Exercice pour les petits pronoms (με etc., μου etc.).	
Exercice pour les pronoms interrogatifs ποιος et πόσος.	
Exercice pour les verbes.	
<b>УРОК 10</b> .....	с. 115
Повторные упражнения.	
Упражнение: существительные и прилагательные.	
Упражнение: сравнительная степень прилагательных.	
Упражнение: маленькие местоимения (με и т.д., μου и т.д.).	
Упражнение: вопросительные местоимения : ποίός и πόσος.	
Упражнение: глаголы	
<b>Γενικό Λεξιλόγιο</b> .....	σ. 121
<b>General Vocabulary</b> .....	p. 121
<b>Vocabulaire Général</b> .....	p. 121
<b>Общий словарь</b> .....	с. 121
<b>Λύσεις των ασκήσεων και βαθμολογία</b> .....	σ. 131
<b>Key to the exercises and grading scale</b> .....	p. 131
<b>Solutions des exercices et classement d' après les points</b> .....	p. 131
<b>Ответы к заданиям и оценка</b> .....	с. 131